

8+

2-4

30  
min

ŽAIDIMO AUTORIUS:  
RICHARD GARFIELD

ŽAIDIMO TAISYKLĖS

# KING OF TOKYO

## PRADŽIA

**KING OF TOKYO: PRADŽIA** yra 2-4 žaidėjų žaidimas, kuriame žaisite kaip mutavusios pabaisos, siautėjantys robotai ar net šiurpinantys ateiviai, besigrumiantys linksmoje, chaotiškoje aplinkoje. Ridenkite kauliukus ir pasirinkite strategiją: ar pulsite priešus? Gydysite žaizdas? Tobulinsite savo pabaisą? Prasiskinkite kelią į pergalę!

**JŪSŲ MISIJA:**

SUNAİKINTI VISKĄ SAVO KELIJE,  
KOL TAPSITE VIENU VIENINTELIU

**TOKIJO KARALIUMI!**

**ŽAIDIMO APŽVAIGA  
IR TIKSLAS**

Jūs esate milžiniška pabaisa, pasiryžusi padaryti viską, kad taptų

**TOKIJO KARALIUMI.**

Jūsų destrukcija atneš šlovę, išreikštą pergalės taškais (★). Norėdami laimėti, būkite pirmąja pabaisa, surinkusia 20 pergalės taškų.

Arba išleiskite nagus ir pašalinkite visus savo priešus. Pergalę pasiglemš paskutinė gyva likusi pabaisa!

# ŽAIDIMO RINKINYS



## 4 PABAISŲ LENTEĖS

Šios lentelės simbolizuoja pabaisas, kurias įkūnysite „King of Tokyo“. Kiekviena pabaisa turi vardą, pergalės taškų (★) diską ir gyvybės taškų (♥) diską.

★ *Pergalės taškai*

*Vardas*



♥ *Gyvybės taškai*

## 1 TOKIJO LENTA

Ši lenta simbolizuoja Tokijo miestą.



## 6 KAULIUKAI



Visuose kauliukuose pavaizduoti 6 simboliai, kurie reiškia ėjimo metu galimus veiksmus:

**1 2 3** : Gauti pergalės taškų (★)

**⚡** : Gauti energijos kubelių (⚡)

**♥** : Gauti gyvybės taškų (♥)

**🐾** : Sužaloti kitas pabaisas (♥)

## 50 GALIOS KORTŲ

Galios kortose rasite pavadinimą, kainą energijos kubeliais (⚡), kortos tipą (**PASUKITE** / **IŠMESKITE**) ir poveikį.

*Kaina*

*Pavadinimas*

*Tipas*

*Poveikis*



## 4 KARTONINĖS FIGURĖLĖS

Šios figūrėlės simbolizuoja pabaisas, kurias žaisite. Pasidėkite jas šalia. Kai užimsite Tokiją, padėkite savo pabaisą ant lentos.



## ENERGIJOS KUBEJIAI

Pasilikite energijos kubelius, kuriuos gavote išridenę ⚡ simbolį. Už juos galite įsigyti kortas arba aktyvuoti tam tikrus kortų poveikius.



# PASIRUOŠIMAS ŽAIDIMUI



**1** Kiekvienas žaidėjas pasirenka pabaisą ir paima savo figūrėlę bei pabaisos lentelę. Nustatykite savo pabaisos gyvybės taškų (♥) diską ties 10, o pergalės taškų (★) ties 0.

**2** Padėkite Tokijo lentą stalo viduryje, kur ją lengvai pasiektų visi žaidėjai.

**3** Išmaišykite kortų kaladę.

**4** Atverskite tris viršutines kortas šalia Tokijo lentos.



**6** Kauliukus padėkite stalo viduryje.

**5** Į krūvelę sudėkite visus energijos kubelius (⚡).

# Kaip žaisti

Pirmąjį žaidėją išsirinkite taip:

Kiekvienas žaidėjas ridena visus 6 kauliukus. Žaidėjas, išridenęs daugiausiai 🟩 simbolių, pradeda pirmas. Lygiųjų atveju žaidėjai ridena kauliukus tol, kol vienas žaidėjas išridena daugiausiai 🟩 simbolių.

Ėjimus atlikite pagal laikrodžio rodyklę, pradedant nuo pirmojo žaidėjo.

## ĖJIMŲ APŽVALGA

1. Ridenkite kauliukus
2. Atlikite kauliukų veiksmus
3. Užimkite Tokiją
4. Pirkite galios kortas
5. Ėjimo pabaiga

## 1. RIDENKITE KAULIUKUS

Savo ėjimo metu kauliukus galite ridenti iki trijų kartų. Kauliukus ridenti galite nustoti bet kuriuo metu.

Ridendami pirmąjį kartą paridenkite visus 6 kauliukus. Jei jums tinka tam tikrų kauliukų rezultatai, ridendami antrąjį kartą galite atidėti juos į šalį ir perridenti tik tuos kauliukus, kurie jums netiko. Jei persigalvojote, trečiajį kartą galite vėl perridenti į šalį atidėtus kauliukus, kartu su tais, kurie jums vis dar netinka.

Paridenę tris kartus (arba nusprendę sustoti), pereikite prie kito žingsnio.

## 2. ATLIKITE KAULIUKŲ VEIKSMUS

Kauliukų veiksmus galite atlikti bet kuria tvarka, tačiau atlikti privalote visų kauliukų veiksmus.

Paskutinio ridenimo metu išridenti simboliai nulemia jūsų ėjimo veiksmus.

## PERGALĖS TAŠKAI



Jei išridenote tris vienodus 1, 2 ar 3, gaukite tiek ★, kiek nurodo skaičius.

Kiekvienas papildomas kauliukas su tuo pačiu skaičiumi suteikia 1 papildomą ★.

## PAVYZDYS

Gigareksas išrideno 1 1 1 1

$$= \underbrace{1\ 1\ 1}_{1\ \star} + \underbrace{1}_{1\ \star} = 2\ \star$$

## ENERGIJA



Gaukite 1 ⚡ iš krūvelės už kiekvieną išridentą ⚡. Pasidėkite juos priešais save.

Iki nuspręsite juos išleisti, energijos kubelius turėkite prie savęs.

## GYDYMAS



Jei nesate Tokijuje, gaukite 1 ❤️ už kiekvieną išridentą 🟩.

Jei esate Tokijuje, išridentos 🟩 neleis gauti ❤️ (❤️ gauti galėsite tik su galios kortomis).

**PASTABA** Negalite gauti daugiau nei 10 ❤️, nebent **PASILIKITE** kortoje nurodyta kitaip.

- ❤️ Gyvybės taškai
- ⚡ Energijos kubeliai
- ★ Pergalės taškai

## PUOLIMAS



Pabaisos, kurios yra kitoje vietoje nei jūs, praranda 1 ❤️ už kiekvieną išridentą 🟩.

- Jei esate Tokijuje ir išridenate 🟩, sužalosite visas pabaisas, kurios nėra Tokijuje.
- Jei nesate Tokijuje ir išridenate 🟩, sužalosite pabaisą, kuri yra Tokijuje.

## Tuomet ta pabaisa renkasi:

- Apleisti Tokiją; tokiu atveju žaidėjas pasiima savo pabaisą iš miesto (net ir apleisdama miestą pabaisa praranda ❤️);

## ARBA

- Likti Tokijuje; tokiu atveju niekas nepasikeičia.

Jei pabaisa praranda savo paskutinę ❤️, tuomet jos diske pasirodo 🚫 ir žaidėjas pralaimi žaidimą (jis ar ji atiduoda savo **PASILIKITE** kortas ir energijos kubelius).

**Kadangi nėra viena pabaisa nepradedą žaidimo Tokijuje, pabaisa, kuri pradeda pirma, išridenusi 🟩 neatima kitų pabaisų ❤️.**

**PASTABA** Dėl galios kortos poveikio prarasta ❤️ skiriasi nuo ❤️, prarastos dėl 🟩. Pabaisa gali apleisti Tokiją tik praradusi ❤️ dėl 🟩.

## KAULIUKŲ RIDENIMO PAVYZDYS



### RIDENKITE KAULIUKUS

Mechažiurkėnas yra Tokijoje. Dabar yra Gigareksas ėjimas. Gigareksas paima kauliukus ir išridena:



Gigareksas pasilieka 3 3 ir dar kartą ridena likusius 4 kauliukus. Jis išridena:



Gigareksui lieka vienas ridenimas. Šįkart jis pasilieka 2 2 2 ir dar kartą ridena kitus tris kauliukus. Gigareksas išridena:



### ATLIKITE KAULIUKŲ VEIKSMUS

Kadangi Gigareksas išrideno 2 2 2, jis gauna 2★ ir 1 papildomą★ už ketvirtą 2.

Už ⚡ jis gauna 1⚡.

Su 🐾 jis sužaloja Mechažiurkėną Tokijoje (jei Gigareksas būtų buvęs Tokijoje, jis būtų sužalojęs visas pabaisas, nesančias Tokijoje).

Gigareksas neišrideno 🍀, todėl negauna ❤️.

## 3. UŽIMKITE TOKIJĄ

Jei Tokijoje nėra pabaisų, jūsų pabaisa užimą Tokiją. Padėkite ją ant lentos.

Apleisti Tokiją galite tik tada, kai prarandate ❤️ dėl pabaisos išridento 🍀 simbolio.

**PASTABA** Nė viena pabaisa nepradedą žaidimo jau būdama Tokijoje. Šį žingsnį atliekantis pirmasis žaidėjas turi užimti Tokiją.



## TOKIJO POVEIKIS

Buvimas Tokijoje turi keletą privalumų ir trūkumų:

- ➡ 1★: gaunate 1★, kai užimate Tokiją.
- [+2★]: gaunate 2★, jei ėjimą pradėdate Tokijoje.
- 🍀: pabaisa Tokijoje negali naudoti 🍀 (tačiau gali naudoti galios kortas, kad pelnytų ❤️).

Be to, jūsų 🍀 taikynys priklauso nuo to, kur esate:

- Tokijoje esančios pabaisos 🍀 sužaloja visas Tokijoje nesančias pabaisas.
  - Tokijoje nesančių pabaisų 🍀 sužaloja Tokijoje esančią pabaisą.
- Tokiją apleisti galite tik praradę ❤️ dėl kitos pabaisos išridento 🍀 simbolio.

### TAISYKLĖS 2 ŽAIDĖJŲ ŽAIDIMUI

Jei norite žaisti dviuose, rekomenduojame šį taisyklių variantą Tokijui užimti (visos kitos taisyklės išlieka nepakitę):

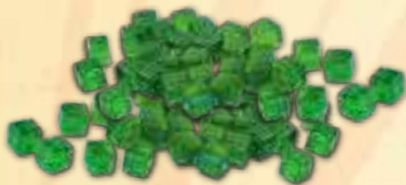
- Užuoat gavę 1★, kai užimate Tokiją, gaunate 1⚡.
- Užuoat gavę 2★, jei pradėdate ėjimą Tokijoje, gaunate 1⚡.

## 4. PIRKITE GALIOS KORTAS

Dabar galite pirkti vieną ar daugiau iš trijų atverstų kortų. Norėdami įsigyti galios kortą, sumokėkite tiek ⚡, kiek nurodo kortos viršuje esantis skaičius. **Nusipirkę kortas iškart atnaujinkite atverstas kortas nuo krūvelės viršaus. Naujas kortas galite pirkti nedelsiant.**

Taip pat galite sumokėti 2⚡, kad visas 3 atverstas kortas pašalintumėte į išmestų kortų krūvelę. Tai padarę, atverskite 3 naujas galios kortas iš krūvelės. Naujas kortas galite pirkti nedelsiant.

Kol turite pakankamai ⚡, galite pirkti ir (ar) atnaujinti kortas tiek kartų, kiek norite.



Galios kortos neleidžia pabaisoms surinkti daugiau nei 10♥, nebent **PASILIKITE** kortoje nurodyta kitaip.

### PAVYZDYS

Geležinis Kongas turi 10⚡, bet jam nepatinka atverstos kortos. Jis išleidžia 2⚡, kad išmestų esamas kortas ir atverstų tris naujas. Jis vis dar turi 8⚡ ir pamato kortą, kurios nori, už 3⚡.

Jis nusiperka šią kortą ir pakeičia ją kita. Jis vis dar turi 5⚡, bet pasilieka juos kitam ėjimui.

Galios kortos yra 2 skirtingų tipų:

▶ **PASILIKITE:** pasilikite šias kortas atverstas priešais save iki žaidimo pabaigos (nebent nurodyta kitaip).

▶ **IŠMESKITE:** įvykdysite šias kortas nedelsiant, o tuomet jas išmeskite.

## 5. ĖJIMO PABAIGA

Kai kurios galios kortos aktyvuojasi žaidėjo ėjimo pabaigoje.

Baigę ėjimą perduokite kauliukus kairėje sėdinčiam žaidėjui.

## ŽAIDIMO PABAIGA

Žaidimas baigiasi, kai pabaisa savo ėjimo pabaigoje surenka 20★ arba yra vienintelė išlikusi gyva pabaisa.

Ši pabaisa tituluojama Tokijo karaliumi!

Jei to paties ėjimo metu dėl galios kortos pasiekiate ir 20★, ir 0♥, esate pašalinamas. Norėdami laimėti privalote išgyventi savo ėjimą. Jei visos pabaisos pašalinamos tuo pačiu metu... žaidimą pralaimi visi!

## ŽODYNĖLIS

- **Ridenti:** mesti žaidimo kauliukus. Prieš ridendamas žaidėjas gali atsidėti vieną ar daugiau ankstesniu ridenimu išridentų kauliukų. Žaidėjas taip pat gali nuspręsti vėl ridenti vieną ar daugiau prieš tai atidėtus kauliukus.
- **Apleisti:** pabaisa gali apleisti Tokiją tik tada, kai yra sužalota.
- **Sužaloti:** pabaisa sužaloja kitą pabaisą, kai dėl jos išridento 🗡️ „Atlikti kauliukų veiksmus“ žinsnio metu, kita pabaisa praranda vieną ar daugiau ♥.



# KŪRĒJAI



**Autorius:** Richard Garfield  
**Grafinis dizainas:** Frédéric Derlon  
**Ilustracijos:** Régis Torres  
**Spalvos:** Régis Torres, Anthony Wolf, Djib, Gabriel Bulik, Jonathan Silvestre, Romain Gaschet  
**Žaidimo vystytojai:** Richard Garfield ir Skaaf Elias  
**Projekto vadyba:** Florent Baudry & Max-Tobias Walter  
**Originali pakuotė:** Origames  
**Padėkos:** Guillaume Gille Naves, Igor Polouchine

©2011-2024 IELLO SAS. IELLO, KING OF TOKYO ir jų logotipai yra IELLO prekių ženklai. Visos teisės saugomos.

©2016 ORIGAMES. ORIGAMES ir jo logotipas yra ORIGAMES prekių ženklai.

BRAIN GAMES



WWW.BRAIN-GAMES.COM

© 2024 Brain Games SIA  
Brīvības 103-4, Rīga,  
LV-1001, Latvija  
(+371) 67334034  
info@brain-games.com  
www.brain-games.com



## DABAR GALIMA ŽAISTI IR INTERNETU



**„KING OF TOKYO“ BOARDGAMEARENA.COM**

- tiek pat smagus „King of Tokyo“ žaidimas
- nuolat vykstantys turnyrai
- galimybė mesti iššūkį visai BGA bendruomenei
- garantija, kad visada rasite žaidėjų, prie kurių galėsite prisijungti

*Pastaba: žaidimas internetinėje svetainėje tik anglų kalba!*



7